

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BA ĐÌNH
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số:137/2017/HSST

Ngày: 31/7/2017

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN BA ĐÌNH THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Trung Lập

Các hội thẩm nhân dân:

1, Bà Uông Thị Hoa

2, Bà Lưu Thị Kim Hiền

- Thư ký phiên tòa: Ông Hoàng Nam Hải - Thư ký Tòa án nhân dân quận Ba Đình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình tham gia phiên tòa: Bà Phạm Thị Thanh Huế - Kiểm sát viên.

Hôm nay ngày 31/7/2017 tại trụ sở Trung tâm bồi dưỡng chính trị quận Ba Đình, thành phố Hà Nội, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 126/2017/HSST ngày 18/07/2017, quyết định đưa vụ án ra xét xử ngày 19 tháng 07 năm 2017 đối với bị cáo:

Đoàn Hồng N, sinh năm 1982, nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Số 177 NK, BĐ, HN. Nơi ở: Số 34/429 KM, NK, BĐ, HN. Nghề nghiệp:tự do; Văn hoá:12/12; Dân tộc: Kinh. Quốc tịch: Việt Nam. Con ông Đoàn Mạnh H (đã chết) và bà Triệu Thị Minh H. Có chồng là Bùi Tuấn D và 02 con, con lớn sinh năm 2007, con nhỏ sinh năm 2011. Tiền án, tiền sự theo danh chỉ bản số 000000148 lập ngày 01/04/2017 tại Công an q BĐ, tp HN và lý lịch cá nhân bị cáo N không có tiền án tiền sự. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 01/04/2017, có mặt tại phiên tòa.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Anh **Bùi Tuấn D**, sinh năm 1977, hộ khẩu thường trú Số 177 NK, BÐ, HN, có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 11 giờ 00 phút ngày 01/4/2017, tại khu vực đầu n 20 p NCH, p NK, q BÐ, tp HN, tổ công tác điều tra tội phạm về ma túy Công an quận Ba Đình phát hiện Đoàn Hồng N có hành vi cất giữ trái phép 36 gói bọc giấy màu vàng, bên trong chứa bột màu trắng tại túi áo khoác phía trước bên trái của N, N khai nhận là heroin, mục đích để bán cho con nghiện kiếm lời. Tổ công tác đã đưa N cùng vật chứng về trụ sở Công an làm rõ. Tổ công tác còn thu giữ của N 01 chiếc xe máy nhãn hiệu Liberty, biển kiểm soát 29B1-204.77, số tiền 180.000 đồng.

Ngoài ra, do N khai nhận còn cất giấu ma túy tại nhà ở địa chỉ: số 34/429 p KM, p NK, q BÐ, HN nên cơ quan Công an khám xét khẩn cấp nơi ở của N thu giữ: 01 túi nilon màu đen bên trong có 02 túi nilon màu trắng chứa chất bột màu trắng thu giữ tại mặt sau cửa ra vào tầng 2, N khai nhận là heroin, 01 túi nilon màu trắng bên trong có 12 túi nilon màu trắng chứa tinh thể màu trắng N khai nhận là ma túy đá, 01 cân điện tử thu giữ tại ngăn kéo kệ tivi tầng 2. N khai nhận số ma túy và chiếc cân điện tử dùng để bán cho con nghiện kiếm lời.

Theo bản kết luận giám định số 2613/PC54 ngày 03/05/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hà Nội kết luận: Chất bột màu trắng bên trong 36 gói giấy bạc màu vàng đều là ma túy loại heroin, tổng trọng lượng 1,709 gam; chất bột màu trắng bên trong 2 túi nilon và 7 gói giấy bạc màu vàng đều là ma túy loại heroin, tổng trọng lượng 0,265 gam. Tinh thể màu trắng bên trong 12 túi nilon đều là ma túy loại Methamphetamine, tổng trọng lượng 0,486 gam, 01 cân điện tử có dính ma túy loại Methamphetamine.

Tại cơ quan điều tra, Đoàn Hồng N khai nhận: khoảng 10 giờ ngày 01/4/2017 N đi bộ từ nhà ra khu vực ngã tư ĐC – LG, BĐ, HN để tìm mua ma túy về bán cho đối tượng nghiện kiếm lời. Tại đây, N gặp và mua của một người phụ nữ không quen biết với giá 3.000.000 đồng tiền heroin và 1.000.000 đồng tiền ma túy tổng hợp. N về nhà đếm số ma túy vừa mua được gồm 43 gói giấy bạc màu vàng, 02 túi nilon đựng heroin, số ma túy tổng hợp chia thành 12 túi nhỏ. N lấy 36 gói heroin cất vào túi áo bên trái đang mặc rồi điều khiển xe máy Liberty biển kiểm soát 29B1-204.77 ra khu vực phố N C H để bán cho đối tượng nghiện, khi đi đến đầu ngõ 20 phố N C H đã bị tổ công tác đội cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an quận Ba Đình bắt quả tang. Bản thân Đoàn Hồng N không phải là đối tượng nghiện ma túy.

Đối tượng bán ma túy cho Đoàn Hồng N cơ quan điều tra không làm rõ được lai lịch nên không có cơ sở để xử lý.

Chiếc xe máy nhãn hiệu Liberty biển kiểm soát 29B1-204.77 đứng tên Đoàn Hồng N, N sử dụng để đi bán ma túy, là tài sản chung của Đoàn Hồng N và chồng là Bùi Tuấn D.

Tại phiên tòa bị cáo Đoàn Hồng N đã khai nhận hành vi phạm tội của mình.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan là anh Bùi Tuấn D đề nghị Tòa án trao trả chiếc xe máy nhãn hiệu Liberty biển kiểm soát 29B1-204.77 với lí do số tiền mua chiếc xe này là tiền của anh Dũng, khi đi đăng ký xe anh Dũng không có chứng minh thư nhân dân nên để cho vợ là bị cáo Đoàn Hồng N đứng tên đăng ký xe máy. Việc bị cáo Đoàn Hồng N sử dụng chiếc xe máy trên vào việc mua bán trái phép chất ma túy, anh Dũng không hề biết.

Bản cáo trạng số 132/CT-VKS ngày 12/07/2017 của Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình đã truy tố Đoàn Hồng N về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo quy định tại khoản 1 điều 194 Bộ luật hình sự.

Vị đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình trong phần luận tội giữ nguyên quan điểm truy tố nh- Cáo trạng số 132/CT-VKS ngày 12/07/2017 và đề nghị áp dụng khoản 1, khoản 5 điều 194; điều 33, điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự; khoản 2 Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự : Xử phạt bị cáo Đoàn Hồng N từ 42 đến 48 tháng tù; Vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 1,709 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 0,265 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong có 01 cân điện tử dính ma túy loại methamphetamine và 0,486 gam ma túy loại methamphetamine đều đã qua giám định có chữ ký của cán bộ giám định và Đoàn Hồng N. Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 180.000 đồng (một trăm tám mươi ngàn đồng). Trao trả chiếc xe máy nhãn hiệu Liberty biển kiểm soát 29B1-204.77 cho anh Bùi Tuấn D.

Lời nói sau cùng bị cáo N đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Ba Đình, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo khai phù hợp với nhau, phù hợp với lời khai của ng-ời làm chứng, biên bản bắt ng-ời phạm tội quả tang, biên bản khám xét, các biên bản tạm giữ đồ vật tài liệu, biên bản niêm phong tang vật lập

ngày 01/04/2017, phù hợp với bản kết luận giám định số 2613 ngày 03/05/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hà Nội và phù hợp với các biên bản, tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án mà Cơ quan điều tra đã thu thập đ- ọc.

Những chứng cứ trên đây đã có đủ cơ sở xác định:

Khoảng 11 giờ 00 phút ngày 01/4/2017 tại khu vực đầu n 20 p NCH, p NK, q BD, tp HN, Đoàn Hồng N có hành vi tàng trữ trái phép 1,709 gam heroin để bán. Ngoài ra N còn tàng trữ 0,265 gam heroin và 0,486 gam Methamphetamine mục đích để bán kiếm lời. Hành vi của bị cáo Đoàn Hồng N đã phạm tội mua bán trái phép chất ma túy, tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 điều 194 Bộ luật hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội đã xâm phạm đến chính sách độc quyền của Nhà N- ớc về chất ma túy, xâm phạm đến trật tự, an toàn xã hội. Bị cáo hiểu rõ tác hại của ma túy nhưng vẫn mua ma túy về bán cho các con nghiện kiếm lời nên đối với bị cáo N cần phải xử lý nghiêm, cách ly ra khỏi xã hội một thời gian để giáo dục riêng và phòng ngừa chung cho xã hội.

Khi lượng hình phạt xét bị cáo N chưa có tiền án tiền sự, tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo N đã khai báo thành khẩn về hành vi phạm tội của mình nên bị cáo đ- ọc h- ởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự.

Về hình phạt bổ sung: Các tài liệu có trong hồ sơ cho thấy bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, kinh tế gia đình khó khăn vì vậy Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Vật chứng của vụ án đã bàn giao cho Chi cục Thi hành án dân sự quận Ba Đình gồm:

01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 1,709 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 0,265 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong có 01 cân điện tử dính ma túy loại methamphetamine và

0,486 gam ma túy loại methamphetamine đều đã qua giám định có chữ ký của cán bộ giám định và Đoàn Hồng N, đây là vật cấm lưu hành và không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

Số tiền 180.000 đồng (một trăm tám mươi ngàn đồng) tuy không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo nhưng cần tịch thu sung công quỹ Nhà Nước theo khoản 5 điều 194 Bộ luật hình sự.

Chiếc xe máy nhãn hiệu Liberty biển kiểm soát 29B1-204.77 là tài sản chung của anh Bùi Tuấn D và bị cáo Đoàn Hồng N. Việc bị cáo Đoàn Hồng N sử dụng chiếc xe máy vào việc mua bán trái phép chất ma túy, anh Dũng không biết nên trả lại chiếc xe máy trên cho anh Bùi Tuấn D.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH :

Tuyên bố bị cáo Đoàn Hồng N phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Áp dụng khoản 1,5 Điều 194; Điều 33, điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự; khoản 2 Điều 76, Điều 99, Điều 231, Điều 234 Bộ luật Tố tụng hình sự ;Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí lệ phí Tòa án.

Xử phạt Đoàn Hồng N 03 (ba) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày 01/04/2017.

Vật chứng của vụ án: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 1,709 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong là heroin có trọng lượng 0,265 gam, 01 phong bì niêm phong bên trong có 01 cân điện tử dính ma túy loại methamphetamine và 0,486 gam ma túy loại methamphetamine đều đã qua giám định có chữ ký của cán bộ giám định và Đoàn Hồng N. Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 180.000 đồng (một trăm tám mươi ngàn đồng). Trả cho

anh Bùi Tuấn D chiếc xe máy nhãn hiệu Lyberty biển kiểm soát 29B1-204.77 hiện Chi cục Thi hành án dân sự quận Ba Đình đang quản lý theo biên bản bàn giao vật chứng số 147 ngày 27/06/2017, biên bản bàn giao vật chứng số 164 ngày 27/7/2017 và giấy nộp tiền vào tài khoản của Chi cục thi hành án dân sự quận Ba Đình tại kho bạc Nhà Nước quận Ba Đình ngày 26/6/2017.

Bị cáo Đoàn Hồng N phải nộp 200.000đồng (hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm. Bị cáo Đoàn Hồng N và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan trong vụ án anh Bùi Tuấn D có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân thành phố HN;
- Công an quận BD;
- Viện kiểm sát nhân dân quận BD;
- Bị cáo;
- Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan;
- L- u hồ sơ vụ án.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
(Đã Ký)

Nguyễn Trung Lập